



REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA



GRAD PULA-POLA
UPRAVNI ODJEL ZA
KULTURU I
RAZVOJ CIVILNOG DRUŠTVA

REPUBBLICA DI CROAZIA
REGIONE ISTRIANA



CITTÀ DI PULA-POLA
ASSESSORATO ALLA
CULTURA E ALLO
SVILUPPO DELLA SOCIETÀ CIVILE

KLASA: 611-01/22-01/314

URBROJ: 2163-7-07-01-0412-22-_____

ZAPISNIK

sa sjednice

**Povjerenstva za stručno vrednovanje
programa i projekta prijavljenih
na Javni poziv za predlaganje Programa javnih potreba u kulturi
Grada Pule-Pola za 2023. godinu
iz područja
Kultura zajednice i Kulturni amaterizam**

Sjednice Povjerenstva za stručno vrednovanje programa i projekta prijavljenih na Javni poziv za predlaganje Programa javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu (u daljnjem tekstu Javni poziv) iz područja Kultura zajednice i Kulturni amaterizam, održale su se 10. siječnja, 12. siječnja, 13. siječnja 2023. godine s početkom u 9,00 sati i trajale su do 15,30.

Sjednicama su nazočili predsjednica Povjerenstva Nadia Bužleta te članovi Edi Cukerić i Ela Poljarević.

Ostali prisutni: Jasmina Nina Kamber, Savjetnica 1 za kulturu

Dnevni red:

1. Usvajanje dnevnog reda,
2. Razmatranje i stručno vrednovanje pristiglih prijava po Javnom pozivu za predlaganje programa javnih potreba u kulturi za 2023. godinu,
3. Predlaganje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti za uvrštavanje u program Javnih potreba u kulturi za 2023. godinu,
4. Razno.

Ad.1. Usvajanje dnevnog reda

Predloženi Dnevni red jednoglasno je usvojen.

Nakon što je predloženi Dnevni red jednoglasno usvojen, službenica Odjela uvodno obavještava Povjerenstvo da su dužni potpisati Izjavu o nepristranosti i povjerljivosti te Izjavu o nepostojanju sukoba interesa kojom potvrđuju da će procjenjivati samo one prijedloge u vezi s kojima nemaju nikakve materijalne ili druge interese.

Svi prisutni potpisali su Izjavu o nepristranosti i povjerljivosti i Izjavu o nepostojanju sukoba interesa.

Ad.2. Razmatranje i stručno vrednovanje pristiglih prijava po Javnom pozivu za predlaganje programa javnih potreba u kulturi za 2023. godinu

Na Javni poziv za predlaganje programa javnih potreba u kulturi Grada Pule – Pola za 2023. godinu na prioritetna područja Kultura zajednice, Kulturni amaterizam, Logistička potpora programima/projektima pristiglo je sveukupno 26 prijavnica.

Pored pristiglih prijavnica na ova prioritetna područja, Povjerenstvu su dostavljene na razmatranje i vrednovanje 7 prijavnica pristiglih na druga područja, te 7 prijavnica pristiglih na područje Međunarodna kulturna suradnja, a koje po svojim temeljnim karakteristikama pripadaju području Kultura zajednice, Kulturni amaterizam.

Utvrđuje se da će se u daljnjoj proceduri stručno vrednovati 40 prijavnica.

Sveukupno naznačeni iznos unutar djelatnosti ovog Povjerenstva koji se traži od Grada Pule – Pola za provedbu prijavljenih programa/projekta iznosi 154.176,70 EUR (1.161.644,38 kn).

Sveukupno na poziciji Kultura zajednice, Kulturni amaterizam u Proračunu za 2023. godinu osigurano je 166.568,00 EUR (1.255.006,59 kn), uz sredstva za programe Međunarodne kulturne suradnje koja su osigurana na poziciji – Međunarodna kulturna suradnja te logističku podršku.

Unutar naznačenog iznosa za nastavak pružanja podrški institucionalnom i organizacijskom razvoju udruga te trogodišnjih podrški projektima i programima koje provode udruge na području Pule (2022., 2023., 2024.) za 2023. godinu temeljem ugovornih obveza osigurano je 110.823,55 EUR (835.000,00 kn) kako slijedi:

- Puhački orkestar Grada Pule i Big Band, 63.706,95 EUR (480.000,00 kn) za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju udruge,
- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra, 9.290,60 EUR (70.000,00 kn) za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju udruge,
- Savez kulturno-umjetničkih društava grada Pule (SAKUD), 35.000,00 kn program „Glazba i grad“- trogodišnje financiranje, 4.645,29 EUR (35.000,00 kn) te za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju udruge 33.180,70 EUR (250.000,00 kn).

Nakon obrade i razmatranja pristiglih prijava Povjerenstvo je provelo stručno vrednovanje podnesenih prijedloga.

Pri vrednovanju programa/projekata prijavljenih na Javni poziv Povjerenstvo je primjenjivalo Opće kriterije utvrđene Odlukom o kriterijima za stručno vrednovanje programa i projekata prijavljenih na Javni poziv za predlaganje Programa javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu, KLASA: 611-01/22-01/206, URBROJ: 2163-7-07-01-0412-22-2, te uzelo u obzir i izvršenje dosadašnjih ugovornih obveza korisnika.

Prilikom stručnog vrednovanja primjenjivan je slijedeći sustav bodovanja:

Opći kriteriji za područja ovog Povjerenstva nose ukupno maksimalno 100 bodova.

Za programe/projekte koji su ostvarili od 70 do 80 bodova Povjerenstvo će predložiti financiranje do maksimalno 50% iznosa zatražene financijske potpore od Grada.

Za programe/projekte koji su pri vrednovanju ostvarili od 80 do 90 bodova, Povjerenstvo će predložiti financiranje od 50 do 80 % iznosa zatražene financijske potpore od Grada, dok će se za programi/projekti koji su ostvarili od 90 do 100 bodova predložiti financiranje od 80 do 100 % iznosa zatražene financijske potpore od Grada.

Svaki prijedlog vrednovan je na zasebnom obrascu uz obrazloženje, a isti će se dostaviti svakom pojedinom prijavitelju.

Ad.3. Predlaganje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti za uvrštavanje u program Javnih potreba u kulturi za 2023. godinu

U okviru raspoloživih sredstava, temeljem cjelovitog uvida i stručnog vrednovanja svih pristiglih prijava programa/projekta na Javni poziv za predlaganje Programa javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu, Povjerenstvo za Kulturu zajednice i Kulturni amaterizam, u skladu sa Zakonu o kulturnim vijećima i financiranju javnih potreba u kulturi („Narodne novine“ br. 83/22), u postupku vrednovanja podnesenih prijava na Javni poziv utvrdilo je prijedlog programa, projekata, manifestacija i aktivnosti koje predlažu za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu, s prijedlogom iznosa financijskih potpora. Prijedlog dostavljaju davatelju financijskih sredstava zajedno sa Popisom programa/projekata koji se ne predlažu za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi za 2023. godinu.

Prijedlog programa, projekata, manifestacija i aktivnosti koje predlažu za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu, s prijedlogom iznosa financijskih sastavni je dio ovog zapisnika. (Prilog 1.: Tablica 1.). Popis programa, projekata, manifestacija i aktivnosti koje ne predlažu za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu sastavni je dio ovog zapisnika. (Prilog 2.: Tablica 2.).

Ad. 4. Razno

/

Zapisnik je pročitao i pregledan od strane svih sudionika, na isti nemaju primjedbi te ga u ime svih članova Povjerenstva za Kulturu zajednice i Kulturni amaterizam potpisuje predsjednica Povjerenstva.

Zapisnik sastavila
Jasmina Nina Kamber



Predsjednica Povjerenstva
Nadia Bužleta



1. Prilog: Tablica 1. PRIJEDLOG programa, projekata, manifestacija i aktivnosti koje Povjerenstvo za Kulturu zajednice i Kulturni amaterizam predlaže za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu, s prijedlogom iznosa financijskih potpora

2. Prilog: Tablica 2. Popis programa, projekata, manifestacija i aktivnosti koje Povjerenstvo za Kulturu zajednice i Kulturni amaterizam ne predlaže za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu

1. Prilog

Tablica 1. PRIJEDLOG programa, projekata, manifestacija i aktivnosti koje Povjerenstvo za Kulturu zajednice i Kulturni amaterizam predlaže za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu, s prijedlogom iznosa financijskih potpora

9. KULTURNI AMATERIZAM

R. br.	KORISNIK	PROGRAM/PROJEKT	UKUPNO OSTVARENO BODOVA	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U EUR	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U KN
1.	Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD)	27. Međunarodna ljetna škola harmonike u Puli	99	2.389,00 €	17.999,92 kn
2.	Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD)	Harmonikaški orkestar "Stanko Mihovilić" - dirigent	96	3.318,00 €	24.999,47 kn
3.	Kulturno-umjetničko društvo Uljanik	26. Večer tradicijske glazbe i plesa "KUD Uljanik i gosti"	90	1.691,00 €	12.740,84 kn
4.	Mješovita vokalna skupina Nešpula	Financiranje rada voditelja	90	266,00 €	2.004,18 kn
5.	Udruga za promicanje stvaralaštva Art studio	15. Dani stvaralaštva 2023.	89	2.229,00 €	16.794,40 kn
6.	Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD)	46. Međunarodni susret harmonikaša	88	5.308,00 €	39.993,13 kn
7.	Kulturno-umjetničko društvo Lino Mariani	169. obljetnica rođenja velikog skladatelja Antonia Smareglie	85	2.389,00 €	17.999,92 kn
8.	Udruga Pulske mažoretkinje	Redovna djelatnost, sudjelovanje na državnom prvenstvu i opremanje sastava pulskih mažoretkinja	83	5.308,00 €	39.993,13 kn
9.	Kulturno-umjetničko društvo Uljanik	Očuvanje tradicijske kulture i nematerijalne kulturne baštine/ Redovna djelatnost KUD-a "Uljanik	82	6.304,00 €	47.497,49 kn
10.	Kulturno-umjetničko društvo Matko Brajša Rašan	20. Obljetnica Dana vokalne glazbe " Brajši u spomen"	82	1.327,00 €	9.998,28 kn
11.	Kulturno-umjetničko društvo Matko Brajša Rašan	Redovna djelatnost	80	3.981,00 €	29.994,84 kn
12.	Savez kulturno-umjetničkih društava grada Pule (SAKUD)	56. smotra narodne glazbe i plesa Puljštine	75	2.123,00 €	15.995,74 kn
13.	Edna Strenja Jurcan	Borba u pjesmama Nella Milottija	71	1.327,00 €	9.998,28 kn
14.	Kulturno-umjetničko društvo Lino Mariani	Pula kroz vrijeme, od Lehara preko Milottija do suvremenih glazbenika	71	2.203,00 €	16.598,50 kn
15.	Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli	Naš kanat je lip	70	232,00 €	1.748,00 kn
16.	Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli	Redovna djelatnost	70	583,00 €	4.392,61 kn
17.	Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli	Rad voditelja	70	1.313,00 €	9.892,80 kn

10. KULTURA ZAJEDNICE

R. br.	KORISNIK	PROGRAM/PROJEKT	UKUPNO OSTVARENO BODOVA	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U EUR	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U KN
1.	Zajednica Talijana Pula – Comunita` degli Italiani di Pola	San(j)am knjige 2023 - Storie italiane (programma italiano)	89	4.645,00 €	34.997,75 kn
2.	Udruženje likovnih i književnih stvaralaca - Pula - ULIKS	Početni tečaj osnova crtanja i slikanja za odrasle. Galerijska djelatnost. Početni i napredni tečajevi slikarstva nastavljaju se od listopada do polovice prosinca.	74	1.327,00 €	9.998,28 kn
3.	Udruga za informiranje, razvoj kulture i civilnog društva „Ipsilon“	"Ja sjećam se"	70	1.859,00 €	14.006,64 kn

LOGISTIČKA POTPORA PROGRAMU/PROJEKTU

R. br.	KORISNIK	PROGRAM/PROJEKT	UKUPNO OSTVARENO BODOVA	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U EUR	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U KN
1.	Udruga Syntheses	19. festival alternativne, nezavisne i urbane glazbe "Viva La Pola!", 2023.	90	1.593,00 €	12.002,46 kn
2.	Udruga Syntheses	Roštiljarka Live 2023, tradicionalna glazbena manifestacija	90	876,00 €	6.600,22 kn
3.	Udruga Preuredi moju pumpu	Art Park Pula 2023.	79	663,00 €	4.995,37 kn
4.	Gradska radionica	Art Panoptikum	72	424,00 €	3.194,63 kn
5.	Branko Gulin	Lice rata	71	1.088,00 €	8.197,54 kn
6.	Labin Art Express XXI	Logistička potpora 4. Bijenalu industrijske umjetnosti 2023.	70	1.791,00 €	13.494,29 kn
7.	Udruga građana Armazonex	Soundscape instalacije Art park	70	663,00 €	4.995,37 kn

8. MEĐUNARODNA KULTURNA SURADNJA (KULTURA ZAJEDNICE, KULTURNI AMATERIZAM)

R. br.	KORISNIK	PROGRAM/PROJEKT	UKUPNO OSTVARENO BODOVA	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U EUR	PREDLOŽENI IZNOS SREDSTAVA U KN
1.	Savez udruga Rojca	Društveni centar Rojc u međunarodnoj mreži nezavisnih kulturnih centara Trans Europe Halles	81	1.460,00 €	11.000,37 kn
2.	Udruga Čarobnjakov šešir	Noć cirkusa (La Nuit du Cirque)	73	1.328,00 €	10.005,82 kn
3.	Puhački orkestar grada Pule, Klapa Teranke	Klapa Teranke u Kanadi - klapska pjesma u Sjevernoj Americi	72	1.195,00 €	9.003,73 kn
4.	Udruga za razvoj audio-vizualne umjetnosti Metamedij	Summer Sessions 2023	71	1.062,00 €	8.001,64 kn
5.	Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli	Chorus inside Advent	71	663,00 €	4.995,37 kn
6.	Krater - centar za oblikovanje keramike	Teatar objekta	71	2.256,00 €	16.997,83 kn
7.	Edna Strenja Jurcan	Chicho Sanchez Ferlosio - španjolske pjesme otpora	70	266,00 €	2.004,18 kn

Prilikom preračunavanja koristio se fiksni tečaj konverzije, koji iznosi 7,53450 kn za 1,00 EUR

Prilog 2.

Tablica 2. Popis programa, projekata, manifestacija i aktivnosti koje Povjerenstvo za Kulturu zajednice i Kulturni amaterizam ne predlaže za uvrštavanje u Program javnih potreba u kulturi Grada Pule-Pola za 2023. godinu

9. KULTURNI AMATERIZAM

R. br.	PRIJAVITELJ	PROGRAM/PROJEKT	UKUPNO OSTVARENO BODOVA
1.	Mješovita vokalna skupina Nešpula	Troškovi djelovanja udruge MVS "Nešpula"	35
2.	Mješovita vokalna skupina Nešpula	Troškovi djelovanja udruge MVS "Nešpula"	35

10. KULTURA ZAJEDNICE

R. br.	PRIJAVITELJ	PROGRAM/PROJEKT	UKUPNO OSTVARENO BODOVA
1.	Udruga za informiranje, razvoj kulture i civilnog društva „Ipsilon“	Rock Dock	44
2.	Muzej suvremene umjetnosti Istre - Museo d'arte contemporanea dell'Istria	MSUI _ Pozornica	39
3.	Udruga BukaNoise	OPG Groovoteka	36
4.	Udruga ACT Hrvatska	Jedan svijet, jedna porodica	38
5.	Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli	Cantus Puli	38

LOGISTIČKA POTPORA PROGRAMIMA/PROJEKTIMA

R. br.	PRIJAVITELJ	PROGRAM/PROJEKT	UKUPNO OSTVARENO BODOVA
1.	Udruga građana Armazonex	Kupnja opreme za provođenje projekata	34